本報在港出版已呈由中央宣傳部核准登記並已領有內政部新聞紙登記證警字第六零五二號

最後消息

晉南一帶連日無大戰事

【絳縣廿六日電】寇連日由西南經太原北運之傷兵，達千人以上。晉南曲沃，侯馬，新絳一帶，連日雖無大戰，而我軍對敵監視更嚴，並不斷將交通破壞。敵雖時有小股之竄但終難突破我軍包圍，均遭殲滅，敵屢試不逞，已不敢輕出僅閉城堅守，曲沃至蒙城鎮間，雖時見敵汽車裝兵南來北往，但均係虛張聲勢。

□軍向京滬杭兩綫增援

【金華廿六日電】軍息：近有敵二萬餘名到滬，計分配於浦東及京滬滬杭兩路者，各約四千，大場二千，北新涇四千，崇明一千，龍華四百，杭州四千。前日有大批輜重及步兵四千，開往杭州。敵機一架，今晨七時半，由杭州方面竄入諸暨上空，投彈二枚，并散荒謬傳單，旋由原路逸去。

香港 立報

第八八八期　發行人　薩空了　【建華印刷所印】

館址：香港皇后大道中一七五 【電話】二〇三四一 【電報掛號】一〇三二 【郵局信箱】一六〇

今天：【讀者日曆】總理紀念週。【天氣報告】吹南風及東南風，風勢和緩，天晴。

報價：【零售】每份一仙 【一月】三毫 【半年】一元七毫 【全年】三元二毫 本年七月底前本市紀念定戶一元四月 ▲外埠郵費照加▼

最後消息

沁陽□犯濟源戰事劇烈

【洛陽廿六日電】道清路西段，廿二日曾增□一萬四千餘人，附重砲十數門，裝甲車四百餘輛，汽車四百餘輛，連日向博愛沁陽等地輸送，截至廿六日止，新鄉僅有敵七八千人，坦克車四輛，汽車三百餘輛。沁陽現有敵三四千人，博愛等縣，亦增加數百或數千人不等。盤據沁陽敵一部千餘人，沿沁河北岸向濟源進犯，二十五日晚抵濟源城郊，我軍當即迎頭截擊，激戰終夜，今晨拂曉，敵大來犯，向我某某兩線猛衝，並以密集砲火，向我轟擊，我軍沉著應戰，竟日劇烈異常，但我陣地迄未稍動。查該敵係十四師團土肥原部及百〇八師團之一部之混合部隊。現溫孟均在我固守中，河防鞏固。

各江輪船歸軍委會管轄

【漢口二十六日電】軍委會今日決定，為增加軍事運輸效率起見，自七月一日起，各江輪船完全歸軍委會運輸管理，該部主任係欽飛鵬。

□軍千餘被我包圍後 冀圖作最後掙扎

東流附近□謀登陸被擊退 我空軍昨又炸沉□艦五艘

【本報漢口二十六日專電】軍息：昨在香口被我擊潰之敵約千人，現仍在大泊湖西北被我包圍，敵特其優良武器，拚死作最後掙扎，正與我軍在激戰中。敵為發展攻勢計，今晨增援向石山磯登岸，自晨迄午，血戰五小時，原上陸敵已被殲滅殆盡，惟敵仍不斷以艦艇增援中。敵昨派撈水魚艇卅二艘前往馬當附近擬掃除我封鎖線之水雷，經我馬當砲台守軍，發砲擊退。我空軍今日三次轟炸安慶附近敵艦，結果敵艦五艘受重傷沉沒。

【路透社漢口二十六日電】馬當附近，中日兩軍激戰仍在進行中。華方大批生力軍即正開往馬當，截阻日軍沿長江南岸向西推攻。

【東流六日電】今日午後二時許，有敵艦十餘向我東流港口一帶砲擊，即有敵汽艇數十艘，駛入東流下七里湖內，企圖登陸，襲我側背，我於敵艇駛入港口，即由兩岸予敵痛擊，當有敵汽艇七八隻被我擊沉，斃敵百餘，落水淹斃者五十餘人，敵不支，即向江內駛去。又今晨六時半我轟炸機多架，由□驅逐機掩護，飛至香口東北，轟炸□艦，當時江心天生州北端，停有敵艦兩排，前排十卅餘艘，其中大型者二，後排大型者不下三四十隻，我機擇其大型者，猛烈轟炸，當有三四隻中彈起火，徐徐下沉。

南昌昨發生空戰 □機二架被擊落 機身焚燬人亦跌斃

【本報漢口二十六日專電】軍息：南昌今晨發生空戰，寇機廿架以上，與我驅逐機在南昌上空激戰，我機均係新型高速度，結果寇機一架被擊落。

【南昌廿六日電】今晨十時半，寇機十架，分兩批來襲，寇驅逐機四架，首先侵入南昌市空，我空軍奮勇攔截，立將侵入南昌之敵機，痛加打擊，交戰三分鐘後，敵機二架，被我擊中油箱，起火下墜，其餘兩架，見勢不佳，狼狽飛去。至十二時十分，敵轟炸機六架，飛行極高，竄至南昌郊外投彈十餘枚，我無損失。被我擊落之機身焚燒，人亦跌斃，僅機尾敵軍所繪紅圓形徽識，已缺不全，一墜於羊子洲，機身插入土內，血肉模糊，上有昭和十二年等字樣。

德大使奉召返國 陳介將展期赴德

陶德曼昨已由漢抵港 ◇◇……◇◆◇……◇◇ 漢報著論希望中德繼續敦睦邦交

【路透社漢口二十六日電】德駐華大使陶德曼，今午一時半，乘飛機赴香港。據報稱：德大使將由香港直返柏林。但德國人士認為德大使返國問題，現仍未決定。現悉德大使館向中國政府報告，德大使離漢後，其職務將由大使館參贊斐斯狄格代理。又悉中國新任駐德大使陳介，原定下月初赴任，現似已展延行期。此間某報今日著文述及德大使返國事，據謂：「德大使今日奉柏林命令返國。中德兩國關係原極友好，但此種關係，已因國際事件之發展，而有多少改變。但，陶德曼大使遞去對於兩國友好關係之致力，殊足使吾人欽佩及感謝。吾人希望彼此次返國後，仍將繼續向此目的努力。」該報今日又發表某德顧問之公開函一封，內稱：「予在中國工作已達七年，現奉本國命令，須立即返國。理予附函奉上十鎊之支票一紙，請將此款作為醫治傷兵之用。」

【本報消息】德使陶德曼，昨日下午三時許，由漢乘歐亞機來港。

全國停止娛樂

七七抗戰紀念 追悼全體陣亡將士及死難同胞 舉行陣亡將士紀念碑奠基禮 屆時全國人民須俯首默念三分鐘 嗣後行人路經紀念碑須脫帽致敬

【漢口廿六日電】去年七月七日，敵軍向我盧溝橋襲擊，我軍為自衛計，予以迎擊，是為對日抗戰之開始。本年七月七日，乃為對日抗戰紀念之第一週，政府已決定以是日為抗戰日，並將於日內通令全國各地，一律舉行紀念，並於是日追悼陣亡將士及死難同胞，並舉行各地陣亡將士紀念碑奠基典禮。聞已擬定具體辦法十項如下：（一）由國府通令全國，以七月七日為抗戰建國紀念日，（今後每一年週此日均須舉行紀念）。（二）蔣委員長將於本年紀念日發布「告全世界友邦書」及「告全國軍民書」，並發表播音演說。（三）全國（包含淪陷區及淪陷區域）於七月七日，追悼全體陣亡將士，及死難同胞，武漢則於七日八日舉行兩日，屆時全國各縣市鎮，設立公共祭場，並佈置抗戰建國而陣亡之各將士及死難同胞之靈位，於是日上午十時，由各機關各團體舉行公祭。（四）全國各宗教團體（佛教，道教，耶教，回教等），同時舉行祈禱或禮儀。（五）令全國，於七月七日停止一切娛樂，全體國民一律素食一日。（六）全國各省市縣鎮通衢，建立「抗日陣亡將士紀念碑」，於本年七七紀念日正午十二時，舉行奠基典禮，全體國民無論為室內，室外，均須肅立脫帽俯首默念三分鐘。（七）規定嗣後行人路經紀念碑（或在碑未建立時之基址）之前，均須脫帽致敬。（八）武漢追悼會及奠基典禮，由中宣部，政治部，衛戍總部，警備司令部，及省黨部，省市政府，組織籌備委員會，進行一切，由政治部第三廳負召集之責。（九）由各省市政府轉令各縣市出征抗敵軍人家屬優待委會，出動城鄉民衆，慰勞出征軍人家屬，（包括陣亡將士家屬在內）及傷兵，並為之服務。（十）由中宣部，政治部，軍令部，國際宣傳處，組織出版委會，編輯「抗戰週年紀念冊」，及「抗戰年鑑」，並翻譯為英法德蘇日等文字，廣發於國內及全世界。

能否長久住在北平 □自己亦無把握

到平旅客須經嚴格檢查始能入城 平市居民深恐城內或將發生戰事 漢奸所發希望停戰宣言係寇包辦

【本報上海二十六日專電】華人某君，新由華北來滬，曾在某宴會席上，談及華北近況。據云：冀察島嶼已由組織統制將近一年，但除地人民除漢奸外，無一人承認外來的支配。北平商業極蕭條，日人所開商店，除日人上門外，無人過問。在平日人，對於自己能否長久在此，亦無把握。日人在協和醫院內所設師府團，購地皮一大塊，但因不能照原定計劃建築，近來已讓協和醫院代為看管。到平旅客，須經嚴格檢查，始能進城，即一盒火柴，亦要為偵探目標，因在不久前，有日軍強迫農民售給日人棉花，旋被一苦力暗在棉花堆上擲一火柴盒，全部棉花被焚燬，故日人視火柴為危險物也。平市居民，深恐城內或將發生戰事，中國人一致相信，日人的佔領是一時的。至於偽組織所發希望停戰宣言，完全由日顧問手包辦。傀儡僅于蓋圖章後，交報紙發表而已。天津城內日軍防禦工程，正積極進行中，居民不安感覺，不如北平明顯。日商招募工人，尤給予較英商工廠更優厚工錢，其實是存心欺騙。日人簡直不把華人當人，故結果只有叫華北人心，傾向中央。烟台有小隊日軍駐防，因游擊隊活躍，日軍決不敢冒險出城一步。

昨炸廣九路 □機三十二架

石龍樟木頭落五十餘彈 死傷農民百餘人

【廣州廿六日電】敵機卅二架，分二次來襲，首次敵機共廿九架，分批經中山，虎門，東莞，增城，後折返石龍，樟木頭一帶，盤旋偵察。在樟木頭石龍，投彈共五十餘枚，計樟木頭附近投八彈，毀農舍廿餘間，死傷農民廿餘人，石龍附近落彈四十餘枚，毀民房七八十間，死傷平民五六十人。第二次敵機三架，經中山至虎門一帶盤旋，未投彈。

兩個鄭震宇

一係內部司長 一係參政員 同名同姓

【漢口廿六日電】內政部長何鍵，以參政員名單中之鄭震宇，與內部地政司長之姓名相同，不知是否一人，特電汪兆銘詢問，汪今日覆電，謂參政員鄭震宇，係中央政校教授，與內政部鄭司長同名同姓。

潮汕安謐

【廣汕訊】潮汕各地，防務鞏固，廣汕鐵路照常，廿六日晨敵機兩架，在潮汕鐵路投彈兩枚，我無損失。

冒充西洋貨

混無牌號劣貨甚多

【本報上海二十六日專電】目下由日運滬無牌號劣貨甚多，始終有人訂購或出口時，始印上商標等印記，因此購者不但不易辨出其為劣貨，并冒充西洋貨，抬高市價。

嚴厲取締外人

令京平兩偽組織 擬在京滬津等處 設立特別檢查所

【本報上海二十六日專電】華北華中兩偽組織，奉寇方之命，將以取締外人不良份子為名，擬在天津，青島，上海，山海關，南京等處，設立特別檢查所，對外人實行嚴格檢查。

谷正之 前日由滬返東京

【本報上海廿六日專電】寇方在滬特使谷正之，廿五日由滬乘機飛返東京。

王八妹 被我軍生擒

丁錫山反正與□激戰

【本報上海二十六日專電】我游擊隊丁錫山，前曾一度降敵，最近反正，目下與□軍在柘林激戰中，并殺死偽軍頭目班班副，活捉投降寇方之女匪王八妹。

動員全民應先從報紙大衆化做起惟有人人讀報才能共同担負國家的責任

歡迎直接訂閱本年七月底前本港特價四月一元請電二零三四一即可每早準時送到

地中海上風雲驟急 西意互稱將作報復

英法均勸告西政府審慎從事 羅馬方面表示即以戰爭答復 叛軍飛機又狂炸亞利加特平民

【中央社巴黎廿五日電】半官方面頃證實：西政府曾於本月廿日通知法大使云：共和政府轄境不設防城市，若果重遭轟炸，則政府軍飛機，即實轟炸意各城市。德國距離較遠，自難加以報復。法政府接報告後，即於廿一日飭令法大使切勸西政府，審慎將事。即英政府亦已提出同樣勸告。

【中央社倫敦二十五日電】官訊：關於西政府擬派飛機轟炸意城市事，英外相曾加以勸阻，並向西政府提出警告稱：意若採報復手段，屆時英未便提出異議。

【路透社巴黎廿六日電】西班牙巴薩隆納政府前宣言，謂意機轟炸西班牙不設防之城市，西政府將採報復手段，派機轟炸意屬諸亞港，拿波里港，甚至羅馬各處。頃意國駐法代辦，接羅馬政府訓令，往謁法外長龐納稱：「吾人將以戰爭行為，還報戰爭行為。」聞法外長答稱：此事實無小題大做之必要。照英法意見，意大利所恐懼之事，未必實現。在巴黎之法西兩國官方，均不肯證實，或否認西政府宣言，惟據可靠方面訊，西政府確向英法表示該項決意。

【路透社羅馬廿五日電】自西政府對意發出警告後，意政界對之甚表反感。今日意大利日報代表官方發表言論，宣稱：「西班牙巴薩隆納政府，聲稱，為西城市被炸，將轟意城市以圖復報。意對此項行動之答覆將不為一紙抗議，而為實彈之槍炮。西政府此種恐嚇言辭之荒謬，當不必重視，但其所言萬一成為事實，則西共和政府之前途，將不能以日計，而僅可以分秒計算矣。」

【路透社馬德里二十六日電】亞利加特港昨又遭叛軍飛機轟炸。死居民一百人，傷二百五十人。屋宇被炸毀達六十五所，工人區損失至為重大，死傷者大部分均屬婦孺。

揭發日侵略野心

李維諾夫演說 九國公約無力致日謀獨霸亞洲 對侵略國不抵抗適足增其妄想

【路透社莫斯科廿六日電】昨夜外長李維諾夫在列寧格勒演說稱：日本現正盡力圖霸亞洲。因九國公約簽字國之懦弱無能，無實力之反抗，故日本有恃，乃擴張其侵略計劃。吾人正目擊此項條約之被清算。李氏稱：「德不費一彈，已實際上將所有曾使歐洲列強為之大起爭戰之條約廢棄。列強對侵略者之不抵抗政策，適足以增長德之野心。德國縱得恢復戰前之國境及殖民地，亦不會滿足，必再奪取戰前各協約國之地。意在地中海之要地，英法已比一九一四年大戰前，大大減弱其勢力矣。過去六年中，吾人已見到國際秩序之逐漸被清算，國聯已成一微弱無能之暗影矣。」

八十萬人

日失業勞動者 政府撥款救濟 介紹入造槍砲

【東京廿六日電】日本實行限制消費總動員後，失業工人將達八十萬人，一九三一年世界不景氣時日本失業工人僅達四十萬人。此次竟較之增加一倍。當局希望失業工人之半數，能在軍需工廠取得工作。因各軍需工廠內均感工人不敷分配之苦。當局將撥一百廿萬元，作為援助此暫覓新職時之用費。同時全國將於七月一日設職業介紹所二百餘處。

【東京廿五日電】政府實行限制或禁止若干主要物品之民間消費，受原料工人影響因此失業者，共約八十萬人。大藏省為求迅速收效起見，現正與其他各省編訂適合需用預算案，以厲行嚴格節約。將使鋼與木料之節省百分之卅至四十，內此世運會大運動場之工程，將大受影響。

國籍法四項議案

捷國會將討論 少數民族言語更易博得承認 行政組織改革成為地方分權

【路透社布拉格廿五日電】本日此間各報均載稱：據可靠消息：捷國會中將有四項關於國籍法之議案提出，即（一）言語法議案，（二）行政改革之議案，（三）制宰國籍之議案，（四）比例代表制之議案。按捷克斯洛巴在某報稱「新言語法」，捷克語被認為「國語」，但其他民族之言語，在新法之規定下，亦可認為正式語言。又稱提案中將不採用「少數民族」之名詞，而以「民族團體」代替。現行之言語法將被修改。此後各地之民族團體，佔當地人口百份之十者，則其言語可認為正式言語。以前則須佔人口百份之二十，方得承認。行政改革之案，擬將行政組織大加改組，成為地方分權制。省政府權力大增。

檢閱艦隊

一部分軍艦已集中待命

【華盛頓廿六日電】羅斯福現擬於下月間往舊金山檢閱美全國艦隊，此項準備，已積極進行。且有一部份艦隊，已奉命開赴舊金山沿海集中候命。

美德兩項交涉

間諜案已使德政府異常不安 美籍猶人在德產業可免登記

【路透社華盛頓廿五日電】國務卿赫爾今日宣稱：駐德美大使曾與德外交當局討論，關於起訴德間諜事。至於德方態度如何，赫氏不肯發表。惟據可靠消息，德政府對於美舉出德國國防部及空軍要員與間諜嫌疑案有關事，感覺異常不安。此間盛傳，當駐美大使往謁德外交當局時，德當局表明德國態度，以為在間諜案中，友邦名稱不應指出。

【又電】德今日照會美政府略謂，照現行德國猶太人產業登記條例，凡美國或其他國籍猶太人，住居德國領土之外者，其在德產業均可免登記。惟德籍猶太人在希特勒執政後，始移往別國者，其產業必須登記。

國際零簡

□每日前鋒報謂：德軍已準備再度開入奧境，內對德國社黨在奧之行動，極為不滿。（倫敦電）

□第二國際執委會前主席，即比國社會黨領袖樊迪文，廿五日發表演說，贊成中國抗戰，并主張國際會應與美採取共同行動，以維護中國獨立。（比京電）

瑞興百貨公司

夏季特別大減價

國產一骨白反吞襪每元十對
英國最時款印花布每元三碼
法國可滴麻香面粉每盒九毫
英國男庄西鞋特價四元二毫
瑞士火車嘜袋錶一元三毫半
國產線紗冲涼大毛巾沽四毫

瑞士男女手錶減沽八折

擴充足頭部　運到大幫英國花布　特別廉售

（20）

花好月圓顏不老 健美寶 張家寶 18

俗語云：女人三十爛茶渣，言其花容減色，被異性鄙視也。於以婦科專門女醫師精研，發明張家寶，為女界爭氣。吾心健美寶，乳房不垂，青春永不老，長保青春美容，健全體質，夫婿愛情永固。尤如經閉，赤白帶病，婦科暗病，經病等，[illegible]。千萬留意：健美寶總經理 香港永樂街四十四號 電話三〇〇〇八

無敵牌 潔白牙膏 入口清香 去垢力強 大號特價一毛半

上海家庭工業社出品 [illegible]

（19）

直接定閱諸君注意

請即通知本報查究 倘每早過九時尚未送到

[illegible]有歸凋情事，用特懇請定閱諸君，在本港及九龍，本報例自每晨六時至九時，全部送舉，倘有遲至九時尚未送到者，務即通知或電話（二〇三四一）本報，當即從嚴查究，藉以完成本報竭誠服務之目的，不勝盼禱！

本報發行科謹啟

小廣告

徵求 手搖澆字機 某大印刷機構現擬徵求手搖澆字機一架，中新或全新皆可，[illegible]

香港 蜀珍川菜社 地址：軒尼詩道廿一號四樓（即體育館對面） 電話：三四三七四 10

立報合訂本 每月一冊 [illegible]

參義 長篇小說

第三章 離平（八八）

「你要真心送我紀念品，最好是送一張你的像片給我，我們同學多年，我的像片也真不少，不過你從沒有特意的送一張像片給我。最近我的姨媽送給我一個四寸銀像片框，很精緻的一個像片框子，放我自己的像片，沒體屬了他，所以我請你送我一張像片，既是一個永久的紀念，也不一定要勞動你從新拍照，就是今年春天你在同生照的那張很好。」

我自然愉快的答應了。志生又把裝別針的錦盒遞給我，我接過來就放在皮包裏。我們都沉默了起來，兩個人的眼光時常相碰到一處，即刻卻又避開了。大家都默無言，這環境倒使我覺得更加悽楚，似乎死別生離就臨到了目前。

「飽五龍亭去罷！樂芬田光先他們一定去了。」我這樣說。真的再沉默下去，我非痛哭不可，我心裏太悲傷了，我從來也沒有這麼悲傷過。

我就站起來和志生換了坐位，這回是由我來划船，志生坐在我的對面，也搖着一隻槳，有一下無一下的划着，低着頭竟望着水，又不知在沉思什麼。

這時太陽已漸漸的要落下去，湖面上習習的涼風，吹到人身上只覺得爽快的很，將才的煩惱，差不多被我遺忘的乾淨了。

小茶館

點心

提倡為同胞服務　了了

在上海的時候，對於機關職員的不認真服務，對待衣服不整的勞苦大衆毫無禮貌等毛病，小茶館曾用了很多的篇幅去討論，希望改止這種不良風氣。因為在上海，一些較大的機關，如郵局，銀行，的職員，對去照顧他們的老百姓，多半採取非常傲慢的態度，他們不知道他們所靠以生活的，乃在老百姓。[illegible]

又提出來，[illegible]他認為在這裏有重提出來的必要，我在這裏的銀行中，也很表同情。[illegible]

應改善服務態度

國難中機關服務員　明天

[illegible]

徒勞　一鳴

◇亡清入關時，想叫漢人忘掉他們是異族的界限，用了種種的欺騙壓迫手腕，經三百年的時間，結果還是未能成功。

◇現在敵偽在平滿華北華中，妄想消滅中國的抗日文化，因為有東三省三字，辭源都不許實。[illegible]由歷史的前例來推斷，一定沒有一點成效。

◇壓力愈大，反抗愈強，乃不易之定理。

◇焚書坑儒的秦始皇，不是一樣被打倒了麼？敵偽如能明白這個，大約就可以知道他們的消滅中國文化的工作，只是徒勞而已。

擁護整個國家利益犧牲一切黨派偏見必如此始能復興民族克服國難

窮兵黷武

板垣前日發狂言
將嚴格執行總動員
壓迫人民作戰
希望全國做軍閥後盾
否認中日戰時有將妥協說

【海通社東京二十六日電】日陸相板垣，昨在京都宣稱，謂近日外間謠傳中日戰爭行將妥協之說，完全不確。蓋日方已經準備作持久戰，雖十年仍能維持。蔣介石乃日本之敵人，萬不能與之言和。又謂：將嚴格執行全國總動員，俾政府與人民一致向中國作戰，全國須爲政府後盾。又謂：蔣介石與第三國訂有聯盟，日本亦務要達其目標，至於向中國正式宣戰之問題，經在東京方面詳爲考慮，未聞有如何步驟進行。

豫東寇軍換防
經新鄉北調者五六千人 尚有二三千人開往博愛

【鄭州廿五日電】豫東方面之敵，連日由柳園口北渡者，已有七八千，除一部約五六千人，經新鄉北調外，餘數開往博愛。此項敵軍，純係換防性質。博愛無爲間之敵，最近亦有調動。

華人四名在大連被捕
係爲我國政府私運軍火接濟

【路透社大連廿六日電】本月九日捕獲四名華人，日當局疑其係偷運軍用品赴中國口岸，接濟中國政府者，其外有兩名尚未就獲。據警察當局報告謂，本月六日有一車輛滿載軍用品在途中被警察截搜，但警察被車上之走私者所踢倒，走私者遂得乘機逃去。但事後貨車及人，卒被截獲。警察今日宣稱，自一九三六年十一月起，此種私運事業，卽已開始，私運軍用原料售價較市價高十倍。日人商店數所，亦有販賣軍用原料之嫌疑。

要聞簡報

□陝參政員田毅安，李元鼎，茹欲立，定日內赴漢，出席參政會議。（西安電）

一李景樅視察陝漢航線營業，公畢，廿六日上午七時，乘機飛蓉轉滇。（西安電）

滬電一束

□漢奸常玉清所辦大衆日報，因登載我游擊隊一度攻入徐州消息，遂方大爲不滿，除將該報查封外，幷捕去職員五人，生死未明。

□海關被日方劫去之巡艦，除海星鳳光兩艘仍泊楊樹浦外，餘被運往日本，改裝運輸艦，故於期內，無發還希望。

□據調查，閘北全區中僅有一百廿餘戶，漢奸佔八十餘戶，餘者全屬貧苦不堪之輩。（以上均爲本報上海專電）

上海竟發現兩僞縣長
京僞組織之怪現象

【本報上海廿六日專電】京僞組織所委僞上海縣長沈介福，係一著名流氓，綽號鐵臂膀。沈已在提籃橋寓所設臨時辦事處。但京僞組織，同時又另委一朱某以賢者爲僞上海縣長，朱爲一著名土劣，幷染有烟酒嗜好。

評論
列强的歧路

蘇聯外委長李維諾夫前日在列寧格勒演說，揭發日德兩國的侵略計劃。他先指出來日本正推行其獨霸亞洲的陰謀。因爲他已用試探手段試出來，列强沒有反對他實行其預定侵略程序的決心。次論及德國，他說德國未發一彈已破壞了世界大戰時列强所獲得一切結果。李維諾夫並特別指明目前英法兩國在地中海的軍事地位已還不如一九一四年以前的時期。

李維諾夫這段話是極值得列强，特別是英國深思的。□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□，□□□，□□□□□□□□□□，在遠東顯明的暗影，也已擺在了他們的面前。如果要列舉事實，那是舉不勝舉：開灤的工潮，京滬路的英人想視察一下也作不到，長江的不允開放，最近在華南的威脅及宣佈在佔領區內不承認外人的領判權等。難道這些教訓還不够麼？

如果英國及其他列强今後對日本仍採敷衍態度，聽信日人口頭上所謂的「沒有領土野心，門戶開放」之類的□□，以爲日本侵略中國，與他們並無深切的利害關係，那他們將來一定會感到極深切的後悔。

如果他們不願到頭來後悔，他們只有放棄哈里法克斯主張的那些「調解和平」主張，改以聯合制裁日本之一途，願否後悔的歧路，現擺在列强的面前，李維諾夫已爲他們指出來「正途」的走法，只看他們是不是有聰明和勇敢去走吧！

黃河北岸我游擊隊
又將有大規模活動（下）
寇前次陷孟縣曾掠去上場的小麥
令漢奸演舊劇企圖招徠農民入城
由孟津至孟縣視察記
——本報戰地特派記者曹聚仁——

渡至北岸，卽入孟縣境。田野之間，農夫們正驅牽引牛，整理被敵軍蹂躪後之麥場，當地農民說：「敵軍此次入境，專事搶掠上場的小麥；第一天到洪道鎭，一面在關帝廟和我軍作戰，一面就綑載麥糧運往沁陽，充作軍糧。因此孟縣農人，急急忙忙料理麥收，運入山谷中去躲避一時。」某君以此推斷華北敵軍，給養至甚困難，道清線敵軍之虛張聲勢，恐不僅牽制我軍東調，也有取糧於我作用。孟縣城中，市面非常冷落，兩度爭奪戰的槍彈痕跡，殷然在目。敵軍第二度入城時，見城中居民稀少，曾由漢奸出面演舊戲三天，意在招徠鄉民入城，結果一無所得，爲之大爲失望。日前敵退出孟縣，城中偏埋地雷，揚言非燒毀街市不可。卒以我軍進城迅速，敵已不及焚掠，所埋地雷，均被我軍挖出，亦未釀成大禍。

記者到達城中時，孟縣縣政府正在由鄉間移回城中辦公，乃與負責人員作簡短談話。據談：「鄉民來歸，初時約三四百人，後來逐漸增加，增至一千餘人。在溫縣之敵，人數也不相上下。日來全部向沁陽移動，又由沁陽分犯博愛，移動，看來隴海線戰事吃緊，道清線敵軍均調往增援，我軍防一定很空虛了。」記者知道我軍前鋒已迫近沁陽城外，想往崇義前線走一走，以交通阻梗，不能前進，卽由孟縣折回孟津。記者回至洛陽，忽得河北聯絡員來訊，說八路軍的道清支隊，已向東推進，想來黃河北岸的游擊大規模的活動又將開始了。（六月十六日洛陽）

痛苦
白鳥

人類不可避免的事，就是痛苦，已經在呱呱墮地的時候便呼出痛苦第一聲了；無論是一個悲觀論者也好，主張快樂說的也好，他們的出發點都是出於痛苦而來。唯美派的王爾德是主張徹底享樂的，但是被投到獄中以後，才懂悟到痛苦才有了偉大的意義，於是，他飽嘗到人生的滋味，生活的意味深長，非從苦中我才解說得。人生只有一個苦字，因爲痛苦是進步的。

是痛苦的地方，只是一個空白的地方，也許是人跡也不到的。沒有痛苦了，這些無靈魂的傢伙，作威作福，可歡迎麼？然而你是討厭他，甚至仇視他的，因爲他好把痛苦轉嫁別人。作爲一個中國人，他的痛苦是太多了，見到處都是痛苦！許多痛苦便沒有其他的事，流淚，以至在痛苦中死去，呻吟，在痛苦中着嗎？並且不斷的來的。爲什麼我們會有這樣苦命呢？該有宗教家說了：「痛苦是犯了彌天的大罪，該受懲罰的時候麼？」不是我們本來處在天堂，裏面出了些魔鬼，是誰把我們的安樂奪去，而把我們禁錮在地獄下受苦，迫人剝削人的，也是他們今天的人類，是一部分小數的人類給與多數人類痛苦的，自然一方面在痛苦中迫出我們向上吧，迫着我們便得到解放了。

開闢清潔環境了吧，因此人們便會跟着他們前進，障礙物奮鬥，曾經跟自然奮鬥過，與人類的惡魔奮鬥，也要繼續下去的，使我們受最大的痛苦，我們靜前苦的，自然也是必然的，我們不怨。在從前壓迫着我們的時候，自然是感受到是痛苦的，但是盲目的痛苦，不知所以的痛苦，然而現在到今天，奴隸們覺醒了，要經過一個鎖，舉起武器來，仍然是要經過一個痛苦，但這樣的痛苦有極大的意義了，這是生產前的陣痛，必須忍受的，這痛苦是「新生」的代價。

現在誰不痛苦着呢？不要過份記掛着個人的痛苦吧，把個人的痛苦連結到全民族去，全世界去，我們的痛苦才得到一條出路。釋今天的痛苦，爲明天的的，正在開闢的門爭，與戾常大的痛苦，正在進行生死的鬥爭，與其人只打着第一仗，我們不要存心僥倖，我們更不要逃避痛苦。爲了吃得更大的苦，我們才有更大的前途可以爲痛苦的人類祝福吧，祝福他的戰鬥。

五月的連陽（一）
龍贊關 註

五月，梅雨天，酒過一陣急雨後，忽來一陣涼風，不久，熱烈的太陽又會出現在天空。五月天，令人苦悶，令人愉快，也令人興奮！

五月的連陽，正像梅雨天的變化與複雜一樣，看得到原始時代的遺跡，聽得出舊社會陰影，也是新時代的活躍姿態。

出新時代的活躍姿態。◇◇◇

老天多久不落雨了，田里秧快要乾枯了，陽山的鄉農在焦急，焦急什麼用呢？有人發起抬神求雨，一百人有九十九個贊成。一個女巫於是披上了，作女神，坐在神壇上的「刀轎」內，在街頭巡遊，——許多受了私塾洗禮的勇敢的孩子，第二天擁擠着一個孩子，坐着那乘被人看作神聖不可犯的「刀轎」，內也在街上作示威遊行！——他們打着一面白旗，寫的字是：「一個一切！」

鼎天不如靠自己！人們對於女神出遊後，也沒見得一點靈澤，信仰不免有點動搖了！◇◇◇

一羣在鄉村工作的青年，爲充實鄉間，以參加抗敵工作，聯絡一般小學教師組織的「鄉村座談會」，在他們一次議案公事後，遞送到縣黨部批下幾行字：「着毋庸議！」理由呢？「宗旨不明確」，座談會只在屋內討論，即可以，還要將所學習的去參加救亡工作，那就大大的不對！你們要做救國工作，就在區後援會領導之下去組織話。」就在縣上去我一吧！」湯氏青年很有那個，才有一張「後援會」，我了牛天，找了一條死巷裏邊現出的招牌，進去一看，清淸的，好像一座古廟，冷淸淸地，連鬼影也沒見一個！

新的象牙之塔
B.APPEL

看喲，那般象牙塔中的新住客們，爲了文化，他們供獻出整個生命，可是法西斯魔手伸來，徒然只會悲泣。

聽聽他們過於文明的夢囈吧，象牙塔門貼起這樣的箴言：我們反對法西斯，我們咒詛他們「當然，民主主義必須極力擁護，行動嗎？啊！讓我們考慮考慮，嗯，我們能做什麼？你看，因爲——「反法西斯嗎？是的，是的，我們知道被侵略者需要這個的，文化已被殘殺，人道亦已消亡了。」

「怎麼樣？參加會議那些東西現在不是時候啦，我們要埋頭著書，畫布正在掛着，我們要爲人類的藝術而工作。」

豈不是太滑稽了！在意大利，他們迫你當砲灰，在白雲島上你得忍受烈日的炙照。同樣，在褐衫隊横行的德國，集中營裏你將腐朽而發臭；也許當你逃亡異國他鄉，腦裏會浮起出故土的地獄景象。你們醒醒吧！象牙塔中的居住者，徘徊躊躇當更惹起法西斯的瘋狂。

（上苑譯）

你往哪里跑？
長篇小說 張□□

（八八）

一之五：「與打擊者以打擊」

在客廳前的草地上，便遇着了何小姐家琪，她一把握住了潘小姐的手，驚亂地問道：「噯，蕾莉，你從那裏來的？你從四川路麼？你路上看見什麼？」

潘小姐搖了搖頭，却望着那涉着客廳，說：「你沒有看見什麼？你不知道麼：北四川路出了事！」何小姐拉着潘小姐向客廳走去，一面說，「日本兵戒嚴，斷絕交通，還要挨戶搜查呢！爸爸一早就得訊，出去了，剛回來，現在又出去了！一二八，又要來個一二八呢！搬家的人多得很，卡車都叫缺了，——二哥剛出去來了，來說。」

「哦，戒嚴？」潘小姐不慌不忙的說，在路上看見的接連不斷的搬家車子在她腦裏閃過了一下，但是立刻又被別的東西掩住了。她精神一振地接下去道，「啊，該哥也是剛回來麼？」不自覺地笑了，伸手攏一攏頭髮。

「剛回來不到五分鐘，他親眼看見，日本兵放了那麼多的步哨，明晃晃的刺刀！你們趕他多看一眼，槍就要對到你身上！」

「嘖，嘖，嘖！」潘小姐驚呼，可是她心裏卻不慌，所以驚呼之下還有一句話一轉念間就被她咽下去了。她偷望了何小姐一眼，不自然地笑了一笑。

兩位女士到了客廳裏，潘小姐看見桌上和沙發上散亂地放着中文的和英文的好幾種日報。何小姐立即拿了一張英文報來，匆忙地翻一下，喘着說，「這上面，說得很明白，你聽——」但是她又將報紙擲開，接着說，「不用看了，我講給你聽罷。」

報紙爲時代先驅消息總滙應憑良心說話拿眞憑實據報告新聞

小販被捕……
年需口糧費二十萬
保護兒童會認小販被拘 無形中可影響兒童生活
希望當局設法替貧民各安所業

【本港消息】本港英文星期報，昨刊載新聞一則，詳述小販問題及警察向小販收取「規費」事，並希望港府當局注意上述兩問題，進而改善之，使市上貧民得以各安所業。茲節譯該文如下：

◇…◇影響兒童◇…◇「關於香港小販問題，近來頗爲一般人士所注意。以記者所知，保護兒童會對此，亦加注意，誠以一般兒童之父母，日中以一元數角資本，以爲營生，數口之家，均繫於此，不幸爲警察拘捕，無形中遂予兒童生活上以影響，對於保兒會方面，亦間接發生影響。」

◇…◇牌照無關◇…◇「至於小販之被拘，有無牌照，並無關係。蓋有牌販物者，亦不能避免「規費」之担負，其數不過較諸無牌者爲略少而已。因有時有牌小販，亦不能免於拘捕也。」

◇…◇所謂規銀◇…◇「除流動小販外，其他擺攤擺位而繳「規費」者，平均每日每攤位，須繳一「規費」一毫，但有時最低度可繳費五仙，在另一方面，則小販繳費至六七毫之多者。至在街上販售布匹者，每日約繳四毫，担挑沿街小販，每日約繳三毫」

◇…◇收費方法◇…◇「據調查所得，每一小販每日須繳「規費」均五六次。每一地段，每一警察當值時，卽須將「規費」交納。卽其所謂賄賂，民衆亦須如數給予。其收費手續，亦有一方法，每一警察當值時，有所謂「代理」者尾隨其後，該「代理」時而爲女子，時或爲小童，警察先行，繼使「規費」交與「代理」，街稍不就手，則「工作」完畢以後，卽返而拘捕該小販，或破壞攤位，任意爲之。如被拘小販，有心「講數」者，則可中途給予一二元不等，卽可望釋出。至華警收「規費」原因，有二：（一）感到生活上之壓迫，不能安定，迫而出於「引誘」小販。（二）係警察者，大多非高尚人格與缺乏智識所致。」

◇…◇希望革弊◇…◇「據統計之估計，每年由小販繳交之「規費」約達七十五萬元，而因小販之被拘入獄，每年之口糧等等損失亦達二十萬元之鉅，則此種支銷，實爲不公正之耗費。深冀當局者能設法剷除收規積弊，庶幾萬千貧苦之小販，得以安居樂業，對於社會治安亦不無相當裨補也。」

動刀！
肉販菜販互砍 兩人刀刺烟販

【本港消息】昨晨十時許，西營盤街市內，有某牛肉檔之夥伴，與一菜攤夥伴，互相毆鬥，一執牛肉刀，一執菜刀爲武器，結果，兩人均被刀傷，滿身皆血，後爲某印警制止，將二人拘回警署。

【又訊】新界元朗人龍才喜，向以販賣烟及雜貨營生。前日下午五時許，有一小童到店買烟一包，收銀後，找回一五仙銀幣，未幾，該童復至，謂該幣不好，要求另換，龍某却之，該童乃擁兩男子到店，堅持調換，雙方遂因口角而衝突，該兩男子當以刀刺傷龍某頭部，血流滿面，兩男子倉皇逃去，龍某乃往警署投報，入院診治。

荔枝角游泳場
昨溺斃兩人！
上午一小童 下午一青年
中午有一小童沉水被救

【本港消息】十二齡小學生陳阿六，昨晨八時許，由其叔陳章率往荔枝角游泳場游泳。九時許，阿六游至海水深處，詎因氣力不足，不能游返海灘，乃大呼「救命！」，繼卽下沉，同泳者聞聲，卽游往撈救，良久，始將該童拯至岸邊，協同泳場各救護人員，努力施救，顧該童年幼氣弱，更兼飲水過多，已不省人事。未幾，深水埗警署據報，派出中西警探到場查究，並召十字車將該童舁往九龍醫院，經醫檢驗後，已氣絕多時矣。至下午五時許，又有一廿餘歲青年男子，在陳阿六溺斃之處不遠，亦因身體不支而溺斃。又，下午二時許，該泳場有一十二三歲小童，正當下沉入海之時，被人救起，未致斃命。

留心！
傷寒症
前日發現七件之多

【本港消息】衛生當局發出消息，傷寒症連日均有發現，其勢較霍亂症更爲嚴重。計前日廿四小時內，發現七件，內九龍佔三件，香港三件，筲箕灣一件，而霍亂症僅得一件。

公共的月老
「婚姻介紹所」
報名·填表·交費·介紹·交際·檢驗
已經成功了一百多對

【本報特寫】雖然男女社交公開，在這大時代中已經成了極普遍的事，但終於還有許多曠男怨女在需求異性慰藉的苦悶中，感到結交異性的困難。過去，有人很幻想着社會中有一個專爲男女介紹婚姻的機關，由這機關可以解決許多沉在需要異性伴侶的男女，使他們各得其所。現在「婚姻介紹所」在香港居然應着時代的需要，而出現了。

一婚姻介紹所一在香港僅有五個多月的歷史，它是純爲解決男女婚姻問題的，是凡需要徵求終身伴侶的他或她，都可以去報名。把個人的身世，職業，據實的填寫在調查表內，同時把你所希望於對方的條件也逐一寫出。然後照交報名費一元，便可靜聽佳音的到來。當該所發現了適合登記條件的男女雙方後，便約集雙方到所晤談，只要彼此認爲情投意合，便可以繼續開始第二步手續作自由交際。不過該所還負了一層代雙方調查彼此真實狀況的責任。到這時，當事者還要各交手續費四元。所謂自由交際，並沒有固定的時限，少者三月五月，多者一年兩年，都要聽從當事者的願望。爲了免除雙方的任何一方有不確切的地方，還需要有一個負責的舖保作保障。在一切條件都解決了的時候，雙方的任何方面如有希望檢驗對方身體的意思，向可該所提出，經由該所徵得對方同意後，再去延請醫生代爲檢驗。因爲這層手續是有很多人需要的。

據說「婚姻介紹所」五個月來的工作頗有成績，已有一百多對男女由他們給撮合成功的。其中的男子多是由二十五歲以上到四五十歲的。女子則在二十歲至三十五歲。（厚）

本港簡訊

△救濟華南難民會，明日開會，討論救濟事項。

△港九在學教師各立案中學畢業會考，今日起舉行。

△港督羅富國夫人，今日招待本港女童軍領袖。

△戰時旅行服務團日內將在學賑會展覽並勸銷照片，將收入之半數助賑。

△公開棒球賽，昨日西洋會以六比五擊敗義勇軍。

△華雄體育會主辦之夏令籃球賽，今日截止報名。

△學賑會定七月一日爲北上服務團演劇籌款，該團並組織探訪隊，赴各學校推銷戲票。

金融行市

外滙

英　鎊每鎊換	一六·〇二
美　元每元換	三·〇二二
法　郎每個換	〇·八九二
[illegible]	[illegible]
盧　比每盾換	一·一八一
星嘉坡每元換	一·七五三
西　貢每元換	〇·八九二
呂　宋每元換	一·五九八

紙幣

上海紙每元值	〇·六〇七
桂　紙每元值	〇·三〇五
省　紙每元值	〇·四四二
八九大金每個值	一一〇·〇二〇
二一英金每鎊值	二七·二〇〇
省舊雙毫每千低	六五〇·〇〇〇
省新雙毫每千低	五二〇·〇〇〇
香港單毫每千低	〇·八〇〇

明日船期

出口

目的地	船名	船公司
上海	天蘇拿	捷成
海防	博杜美	法郵船
汕頭上海	蘇州	太古
三水梧州	大明	生和
汕頭福州烟台天津	湖北	太古

入口

起航地點	船名	船公司
星嘉坡	今馬	渣華
天津上海	海口	太古
小呂宋	芝尼加拿	渣華
舊金山日本小呂宋	哥力芝總統	大來
由些路經日本	戾臣總統	大來

港澳交通

由港至澳每日上午九時，下午六時，均有輪船開行。星期六及星期日開特別班。

娛樂消息

香港

娛樂	貳度秘月
皇后	夜合花
中央	梅花歌舞團
東方	巧女歌聲
新世界	癡心鴛鴦
利舞台	代代平安
九如坊	紫霞杯
光明	血肉長城

九龍

平安	貂蟬
大華	巴黎舞廳
普慶	扭紋柴
東樂	[illegible]
大觀	中生車揪
香港	血戰大徐州
北河	南海飲影

廣播無綫電
平津陷落回憶錄

天津是沒有報了，有的也是廣報之流，使人看了氣悶。而許多「號外」又沒有價值。於是一般愛國市民業，便把「看消息」改成了「聽消息」。每天晚上，將收音機開了，聽中央廣播的戰訊。一時收音機銷路大暢。

不過，收音機至少也得幾十塊錢，有許多人還是買不起，就一到廣播的時候，我們親戚朋友，羣集於收音機房，一點聲動都沒有，大家屏息細心的聽着。人人臉上都播出靜肅的神氣。那時，南京的上空，正展開劇烈的空戰，我忠勇空軍，每天都建奇功，大家聽了，非常興奮，相視而笑，默契於心，意思是說：「也有這一天」！

然而，聲音總是被人家攪亂，另有一種刺耳的聲音，非常難聽，於是經過多少天的研究，大家全明白了，改聽長沙電台廣播的，與收當中央電台的一般無二。

實在我不懂親戚朋友的，則每天早晨向人打聽：「昨天廣播是怎麼說的？」「什麼好消息？」有的還在

黃柳霜
富首飾救難民
宏宏

在好萊塢的中國女影星黃柳霜，定本月二十九日在好萊塢拍賣她首飾的一部，得款全匯回祖國，救濟難民。——這眞使有錢不肯拿出來的人愧死！

我們早已知道，現代的戰事，根本打的是錢，軍火要錢，餉項要錢，救濟難民要錢，幾於無處不需錢。所以，在這千鈞一髮的當兒，任何人都應當貢其所有於國家，使國家可以濟於興盛地步。

不過，眞有人到演時候還不肯出錢的，我們確是不知道他將來並個怎麼打算。不曉得他懂不懂「皮之不存，毛將焉附」的道理？

黃柳霜，以前因爲演電影，時常被人家罵爲辱國，現在，居然肯賣首飾救濟難民，似乎也可以「將功折罪」了。

「吃」也遭了侵略
北平的食味都改變了
士心

古老的北平城，經過這幾年來時刻的改造，除了把它那故有的美點益加精華外，更加上一番時代化的粉飾，使得它成功了新時代中而富有古風意味的歷史之勝地。但蘆溝橋的砲聲，把它給蹂躪得原形頓改，故景不存了。更受了新狂風暴雨的侵蝕，把一個古老的名城，竟變成了匪盜的魔窟，一切的一切，都改變了它那本來的面目。

「吃」在北平，本來是最完善的，因爲它集合了全國各地的美味，使任何地方來的人們都可以得到適合口味的食品。但現在「吃」在北平竟也遭了侵略，使它改變了「味」的標準。北平的各大飯館如豐澤園，東來順，東興樓，因來順等，最近它竟把那各種食品的味兒都改變了，一切食品，都必極淡極甜，以迎合那些一向吃慣了甜淡味兒的東洋主顧。因爲這些主顧是持有實力的支配者，就是菜味也得受其支配。

北平的市容不復原狀了，北平的食味，也改變了。這正像徵着淪陷後的北平，侵略者的陰謀實已深入了內層。但還是被動的，而且這種淡和甜的味道，決不能適合平人的口味，因此有些時刻被異味所擾亂着的人們只有更使他們臨時感切的希望着改回了原味的需要更迫切。

人心不死！

一言之差
斷送了若干生命與財產
一夫

最近嘉興地方鬧了一段焚燒村鎭的笑話，只是因爲一句言語之差，竟斷送了若干條生命。

事實是：嘉興滙南的某鎭，市廛尙盛，日軍時常三五成羣的到鎭上採購東西。某日，有日兵數人到鎭上一個烟寮中去吸烟，言談中便問起烟寮老板地方上有支那兵否？煙寮老板誤聽爲有芝麻餅否？因即連聲答爲有！有！有。孰料此數日兵立卽悄然而去。第二日，竟有大隊日兵蜂擁開來，將全鎭包圍，所有鎭上的房屋及人民，都被這位烟寮老板的一言之差，給給斷送了。

桃花港
長篇小說 恨水

（十二）面對着家破人亡的故鄉　（八五）

在楊復興店門口以及他的來回圍牆外，早是密密層層的佈列着「皇軍」。他們的目的，並不在要捉住義民父女，只是他們的隊長失陷在火窟裏，還讓他們很着急。要跑進屋子去搶救嗎？無奈屋子前後左右，都是火舌亂射，實在不敢冒那險衝進去。因此，他們只好用那傻法子，圍住了火場，等火息了，好進去撿尸灰。現在楊義民跳了出來，他們覺得是一條很好的線索，他出來了，猪溪當然也可以出來，就有幾個兵士不分好歹迎上前來。及至在火光下面，看到義民手上有槍，要閃避已是來不及，槍槍響處，早有兩名「皇軍」倒地，義民一時性起，看到前面有一叢「皇軍」圍了自己的大門口，端起槍來就向他們瞄準。可是這顆子彈沒放出去，自己手臂上已挨了一槍。手臂上一陣麻，人也隨着倒下地去。還一下子，勇敢的「皇軍」，不怕他了，一齊圍攏上來。其中那個會說中國話的兵士，就向他問道：喂！我們的隊長在那裏呢？你們的隊長在那裏了？義民手膀上的創傷沒好，又加了一粒子彈的新傷，流血過多，人格外透着昏迷，躺在地上轉動不得。現在有人問他的話，他清楚了一陣，便哼着道：你們的隊長在那裏呢？你們扶我起來，讓我告訴你。那兵士以爲他要站起來指明去處，猪溪的路，便和同伴三四個人將義民由地上扶了起來。義民對那個懂中國話的兵道：喂！你給我當翻譯。我告訴你，我這一把火，做了兩件事。第一件是給小猪遞了個消息，報告他們這裏有了敵人。他們得了報告，就會準備一切，要去消滅他如何能彀！也許他們要來消滅你們呢？哈哈哈！說着他仰天大笑了一陣。